

# Installation Instructions

I - Sheet Number BF09 Rev.A



## Bugflector® - Bugflector II® - Carflector®

For proper installation and best possible fit, please read all instructions **BEFORE** you begin.  
For technical assistance or to obtain missing parts, please call Customer Relations at 1-800-241-7219.

### Important Safety Information



- CAUTION - Before driving, ensure that the hood shield is properly secured to vehicle.
- Do not use automatic "brush-style" car washes.
- Do not use cleaning solvents of any kind.
- Periodically check all components for tightness.

### Contents

**NOTE:** Actual product may vary from illustration.



Hood shield



Bump On x4

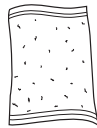


Alcohol Pad x2

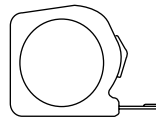
### Tools Required



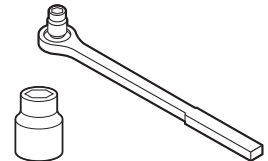
Car Wash Supplies



Clean Towel



Tape Measure



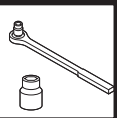
Socket Wrench

### Preparation Before Painting / Installation

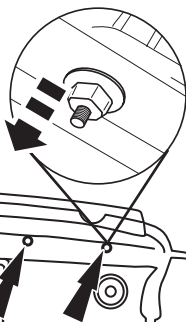
- A trial fit is recommended to ensure proper positioning and fit.
- Check fit of parts before painting as we will not accept the return of modified or painted parts.
- Wash and dry your vehicle to remove any debris and/or dirt from the installation area.

### Installation Steps

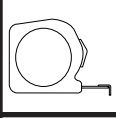
**NOTE:** Actual application may vary slightly from illustrations.



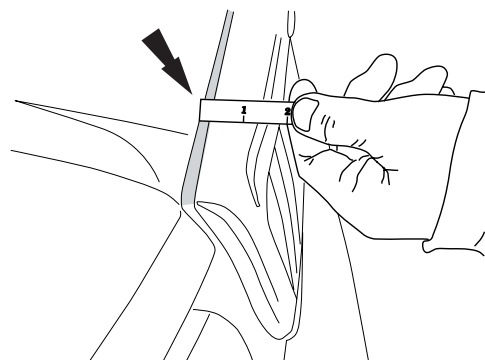
Open hood, and remove (5) nuts on underside of hood.



1



Lower hood, and create a 1/4" (.64 cm) gap between the grill and the hood.



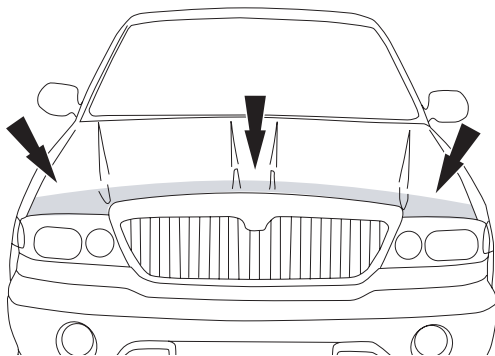
2

# Installation Steps

**NOTE:** Actual application may vary slightly from illustrations.

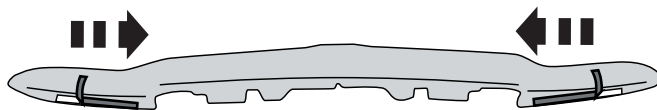
Alcohol Pad

Clean the taping locations on the hood with an alcohol pad.



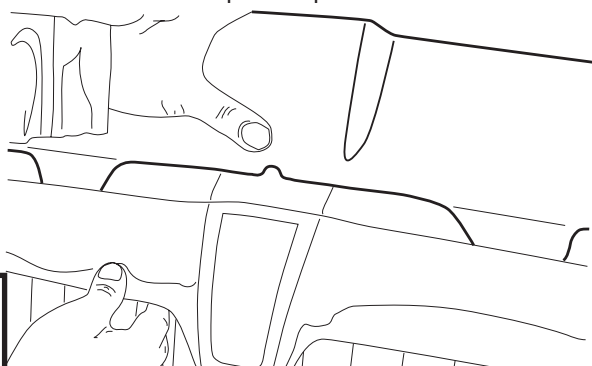
3

Expose 2" (5 cm) of tape liner from each end of the flanges on the hood shield.

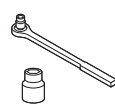


4

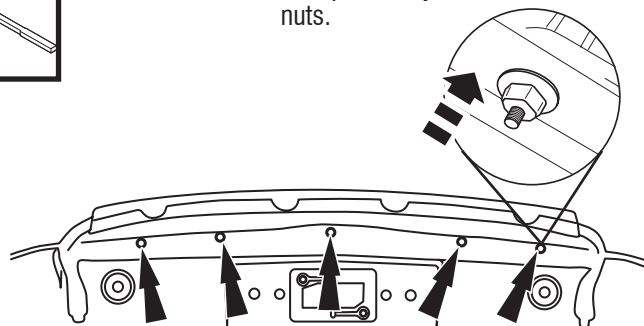
Align hood deflector with center of hood. Slide hood shield into the created gap between grill and hood. Press firmly to adhere exposed tape.



5

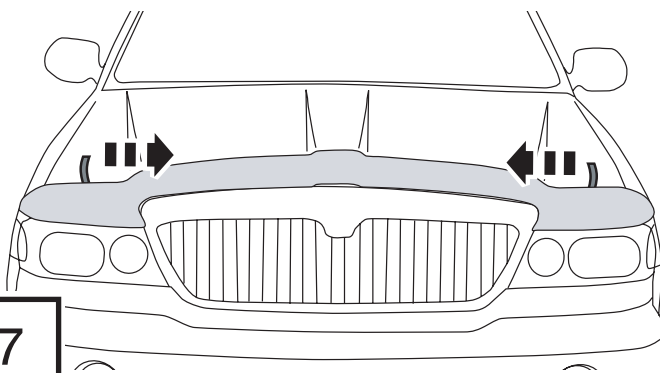


Raise hood and reinstall previously removed nuts.



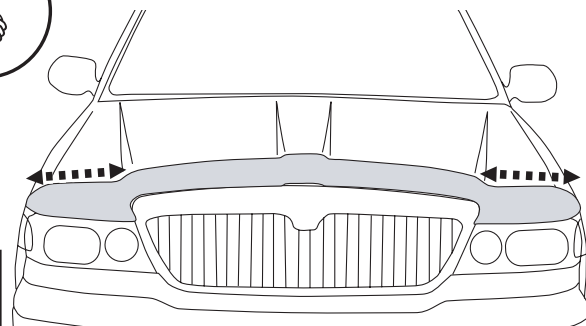
6

Lower hood and remove remaining tape liner by pulling on free ends.



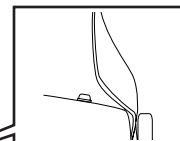
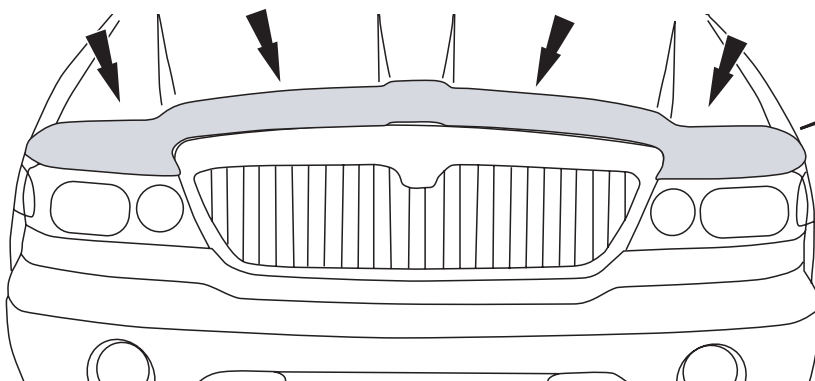
7

Press firmly along tape flanges to ensure adhesion to surface.



8

Apply (4) bump ons along hood surface.



9

## Care and Cleaning

- Wash only with mild soap & dry with a clean cloth.

## Congratulations!

You have purchased one of the many quality Auto Ventshade™ branded products offered by Lund International, Inc. We take the utmost pride in our products and want you to enjoy years of satisfaction from your investment. We have made every effort to ensure that your product is top quality in terms of fit, durability, finish and ease of installation.



AUTO VENTSHADE™

Lund International, Ventshade Accessories Division

655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visit us at [lundinternational.com](http://lundinternational.com)



© 2005 Lund International, Inc. All rights reserved.

Auto Ventshade™, the Auto Ventshade™ logo and the AVS™ logo are trademarks of Lund International, Inc.





## Bugflector® - Bugflector II® - Carflector®

Pour obtenir une installation correcte et le meilleur ajustement possible, lire toutes les instructions **AVANT** de commencer.  
Pour toute assistance technique ou obtention de pièces manquantes, appeler le service des relations avec la clientèle au 1-800-241-7219.

### Informations importantes concernant la sécurité



- **ATTENTION** – Avant de conduire, s'assurer que le pare-insectes est solidement assujettie sur le véhicule.
- Ne pas utiliser les stations de lavage de voitures à brosse.
- Ne pas utiliser de solvants.
- Vérifier régulièrement le serrage des composants.

### Contenu

**NOTE:** Le produit réel peut changer de l'illustration.



Pare-insectes



Butoirs (4)

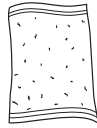


Tampons à l'alcool (2)

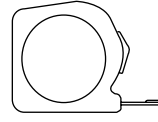
### Outils nécessaires



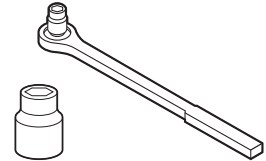
Fournitures pour lavage de voiture



Serviette propre



mesure de bande



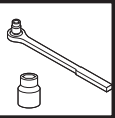
Clé à douille

### Préparation pour la peinture/l'installation

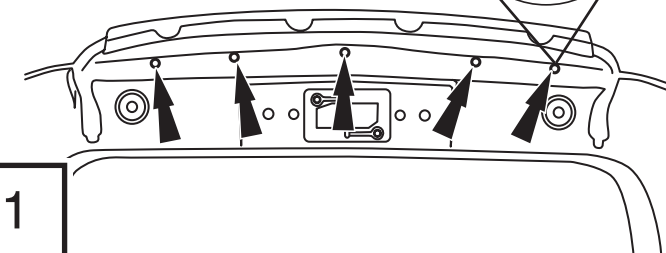
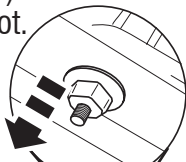
- Il est recommandé de procéder à un essai pour s'assurer que le positionnement et l'ajustement sont corrects.
- Vérifier l'ajustement des pièces avant peinture, car nous n'acceptons pas le retour de pièces modifiées ou peintes.
- Laver les glissières de glaces de la portière du véhicule pour éliminer toute poussière et tous débris.
- Sécher les glissières avec une serviette propre.

### Étapes d'installation

**REMARQUE :** La méthode d'application peut être légèrement différente de celle représentée par les illustrations.



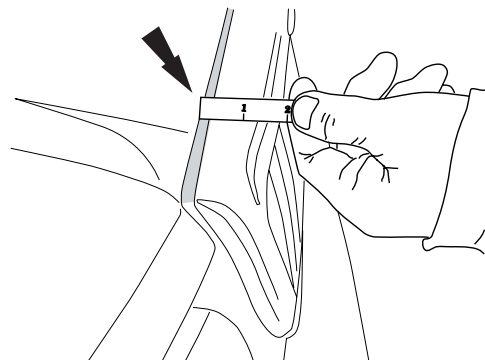
Ouvrir le capot et retirer (5) écrous du dessous du capot.



1



Abaisser le capot et écarter la calandre de 0,64 cm (1/4 po) du capot.



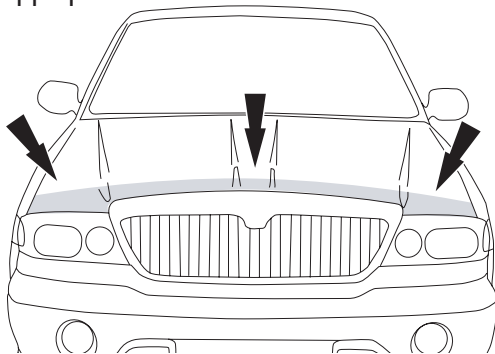
2

## Étapes d'installation

REMARQUE : La méthode d'application peut être légèrement différente de celle représentée par les illustrations.

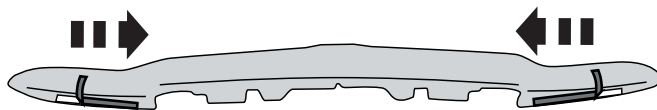
Alcohol  
Pad

Nettoyer avec un tampon à l'alcool les emplacements du capot où l'adhésif sera appliqué.



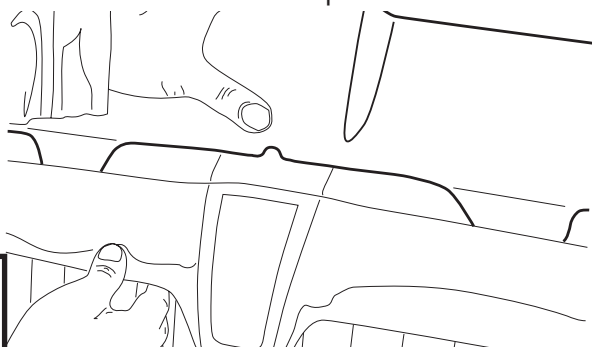
3

Décoller 5 cm (2 po) de protection d'adhésif de chacune des extrémités du pare-insectes.

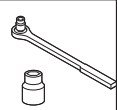


4

Aligner le déflecteur du capot et le centre du capot. Faire glisser le pare-insectes dans l'écartement créé entre la calandre et le capot. Appuyer fermement pour faire adhérer le ruban adhésif exposé.



5

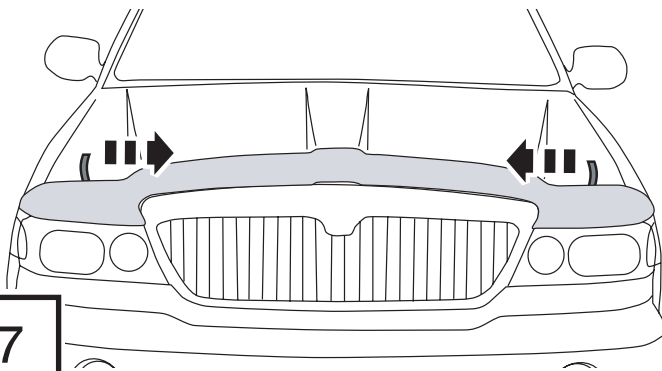


Ouvrir le capot et remettre en place les écrous précédemment enlevés.



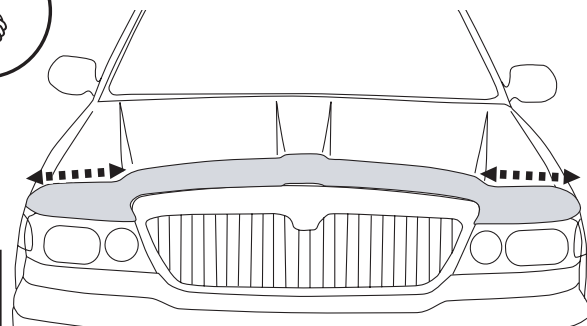
6

Abaisser le capot et retirer le reste de la protection d'adhésif en tirant sur les extrémités libres.



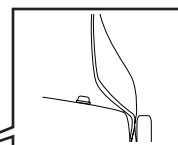
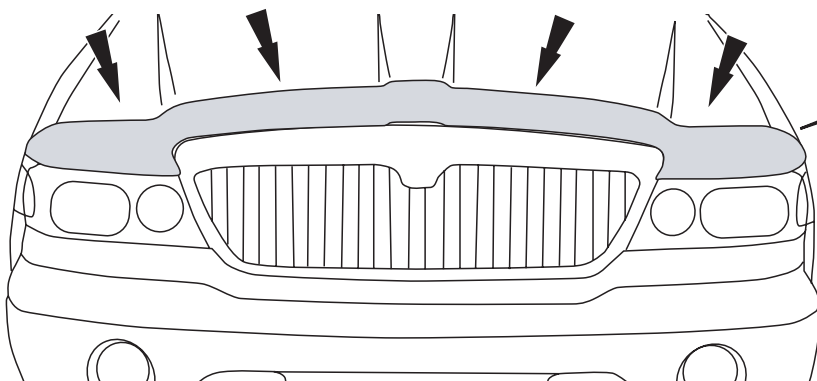
7

Appuyer fermement tout le long des rebords du ruban pour assurer une bonne adhésion sur la surface.



8

Appliquer (4) butoirs le long de la surface du capot.



9

## Cuidado y limpieza

- Limpie solamente con agua jabonosa tibia y seque con un paño limpio.

## Felicidades

Usted ha comprado uno de los tantos artículos de calidad de Auto Ventshade™ ofrecidos por Lund International, Inc. Nuestros productos son nuestro mayor orgullo. Deseamos que disfrute de años de satisfacción con su inversión. Hemos realizado todos los esfuerzos para asegurarnos de que su producto sea de la mejor calidad en cuanto a ajuste, durabilidad, acabado y facilidad de instalación.



AUTO VENTSHADE™

Lund International, Ventshade Accessories Division

655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visite nuestro sitio Web: [lundinternational.com](http://lundinternational.com)



© 2005 Lund International, Inc. Todos los derechos reservados.

Auto Ventshade™, el logo de Auto Ventshade™ y el logo de AVS™ son marcas comerciales de Lund International, Inc.





## Bugflector® - Bugflector II® - Carflector®

Para una instalación adecuada y el mejor ajuste posible, lea todas las instrucciones ANTES de comenzar. Si desea recibir asistencia técnica u obtener piezas faltantes, llame al Servicio al cliente al 1-800-241-7219.

### Información importante de seguridad



- PRECAUCIÓN - Antes de conducir, asegúrese de que la visera deflectora esté correctamente anclada al vehículo.
- No utilice servicios automáticos de limpieza de vehículos que utilizan cepillos.
- No utilice limpiadores al solvente de ningún tipo.
- Compruebe periódicamente que todos los componentes estén ajustados.

### Contenido

**NOTA:** El producto real puede variar de la ilustración.



Cubierta para capó



Soporte x 4



Paños esterilizados x 2

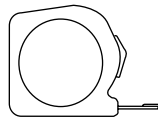
### Herramientas necesarias



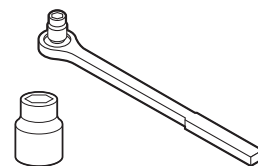
Equipo de limpieza de vehículos



Toalla limpia



Cinta métrica



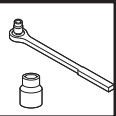
Llave De Zócalo

### Preparación antes de pintar o instalar

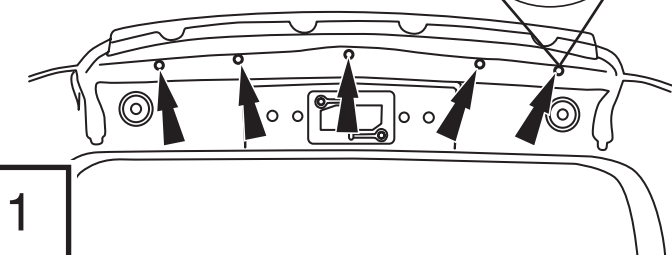
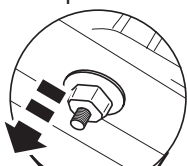
- Se recomienda realizar un ajuste de prueba para asegurar el posicionamiento y ajuste correctos.
- Compruebe que las piezas se ajusten correctamente antes de pintarlas, ya que no aceptaremos la devolución de piezas modificadas o pintadas.
- Lave los canales de la ventanilla del vehículo para quitar los desechos y la suciedad.
- Seque los canales de la ventanilla con una toalla limpia.

### Pasos de instalación

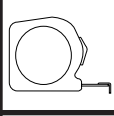
**NOTA:** El uso real puede variar levemente de ilustraciones.



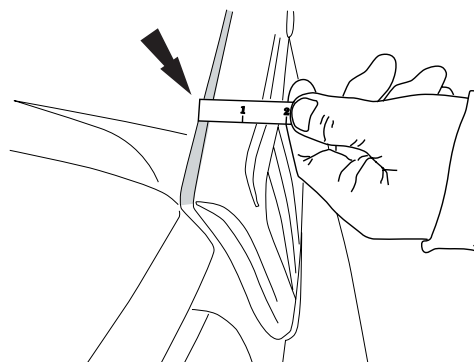
Abra el capó y quite las (5) tuercas en la parte inferior del capó.



1



Baje el capó y cree un espacio de 1/4" (0,64 cm) entre la parrilla y el capó.



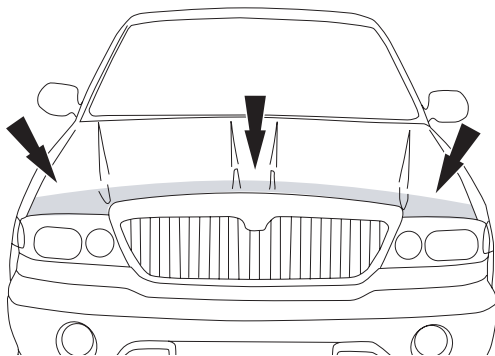
2

## Pasos de instalación

**NOTA:** El uso real puede variar levemente de ilustraciones.

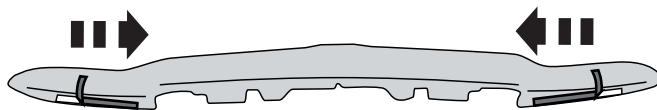
Alcohol  
Pad

Limpie la superficie del capó donde colocará la cinta con un paño esterilizado.



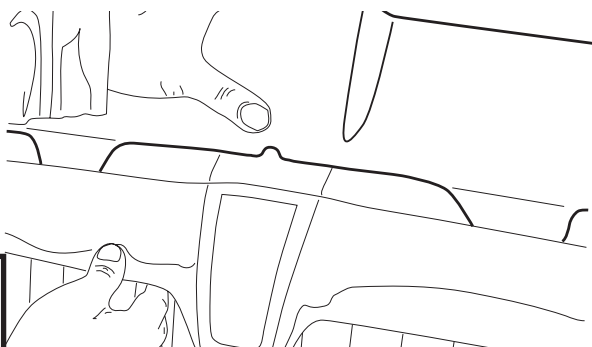
3

Exponga 2" (5 cm) de cinta protectora en cada extremo de los rebordes de la cubierta para capó.



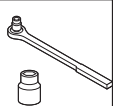
4

Alinee el deflector para capó con el centro del capó. Deslice la cubierta para capó en el espacio creado entre la parrilla y el capó. Presione firmemente para fijar la cinta expuesta.



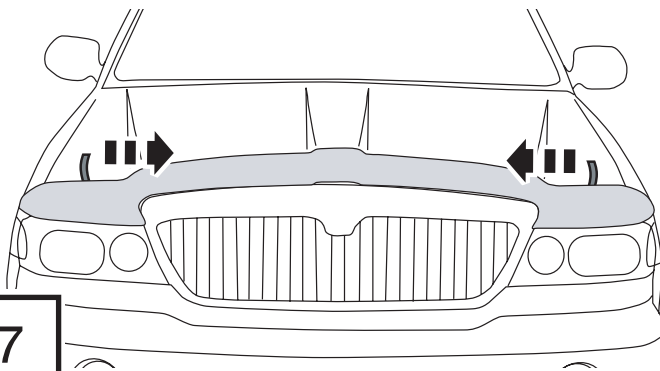
5

Levante el capó y vuelva a colocar las tuercas que había quitado anteriormente.



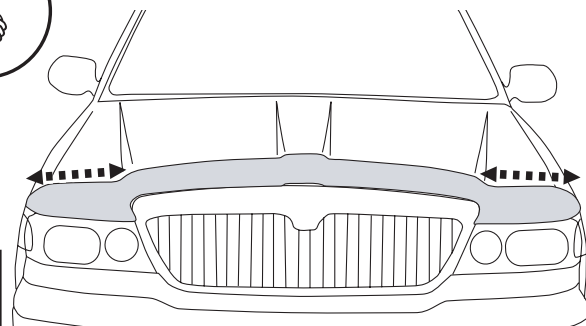
6

Baje el capó y quite la cinta protectora restante tirando de los extremos libres.



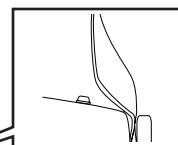
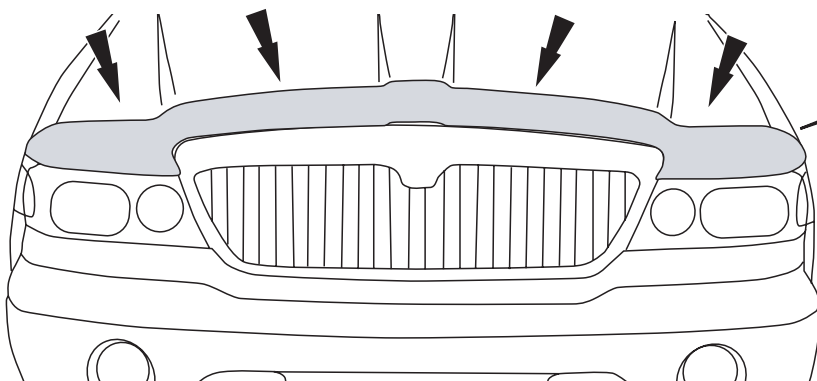
7

Presione firmemente los rebordes de la cinta para fijarla a la superficie.



8

Coloque (4) soportes en la superficie del capó.



9



## Cuidado y limpieza

- Limpie solamente con agua jabonosa tibia y seque con un paño limpio.

## Felicidades

Usted ha comprado uno de los tantos artículos de calidad de Auto Ventshade™ ofrecidos por Lund International, Inc. Nuestros productos son nuestro mayor orgullo. Deseamos que disfrute de años de satisfacción con su inversión. Hemos realizado todos los esfuerzos para asegurarnos de que su producto sea de la mejor calidad en cuanto a ajuste, durabilidad, acabado y facilidad de instalación.



AUTO VENTSHADE™

Lund International, Ventshade Accessories Division

655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visite nuestro sitio Web: [lundinternational.com](http://lundinternational.com)



© 2005 Lund International, Inc. Todos los derechos reservados.

Auto Ventshade™, el logo de Auto Ventshade™ y el logo de AVS™ son marcas comerciales de Lund International, Inc.

